



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Informatics Professional Services Division / Division  
des services professionnels en informatique

Les Terrasses de la Chaudière

10, rue Wellington, 4ième

étage/Floor

Gatineau

Québec

K1A 0S5

|   |  |
|---|--|
| <b>Title - Sujet</b><br>APPLICATION SERVICES  |  |
| <b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b><br>A0416-183262/A  | <b>Amendment No. - N° modif.</b><br>008  |
| <b>Client Reference No. - N° de référence du client</b><br>A0416-183262   | <b>Date</b><br>2020-04-14  |
| <b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b><br>PW-\$\$ZM-622-37474  |  |
| <b>File No. - N° de dossier</b><br>622zm.A0416-183262   | <b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>   |
| <b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b><br><b>at - à 02:00 PM</b><br><b>on - le 2020-04-28</b>  | <b>Time Zone</b><br><b>Fuseau horaire</b><br>Eastern Daylight Saving<br>Time EDT |
| <b>F.O.B. - F.A.B.</b><br><b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/> |  |
| <b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b><br>Cleroux, Stephanie   | <b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b><br>622zm                                      |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br>(873) 354-5180 ( )  | <b>FAX No. - N° de FAX</b><br>( ) -  |
| <b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b><br><b>Destination - des biens, services et construction:</b>   |  |

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

|  |  |
|--|--|
| <b>Delivery Required - Livraison exigée</b>  | <b>Delivery Offered - Livraison proposée</b> |
| <b>Vendor/Firm Name and Address</b><br><b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>   |  |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br><b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>   |  |
| <b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b><br><b>(type or print)</b><br><b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b><br><b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b> |  |
| <b>Signature</b>   | <b>Date</b>                                  |

---

## AMENDEMENT NO. 008

Le présent amendement vise à:

- 1) répondre aux questions 32-33 des soumissionnaires.
- 

### 1. QUESTIONS ET REPONSES

#### **Question #32**

Les critères CO1, CO2, CTC1 et CTC2 contiennent tous la disposition suivante pour démontrer des catégories de ressources similaires dans les contrats de référence:

Le soumissionnaire doit démontrer que les catégories de ressources sont semblables en mettant en correspondance au moins 60 % des tâches indiquées dans l'EDT pour ce contrat et les tâches de la catégorie de ressources énumérées dans le contrat de GI-TI. Si 60 % des tâches correspondent à un nombre décimal (par exemple, 4,8 tâches), le nombre de tâches doit être arrondi au chiffre inférieur (donc quatre tâches seraient considérées comme équivalentes). Pour les catégories de ressources identiques, le Canada considérera automatiquement que les catégories de ressources citées en référence et obtenues au moyen du mécanisme de passation de marchés des SPICT correspondent à 60 % aux tâches indiquées dans l'énoncé des travaux (EDT) pour cette exigence.

CTC4 contient une exigence pour démontrer des catégories de ressources similaires en utilisant des références de contrat mais ne comprend pas la section susmentionnée sur la cartographie des tâches. Les soumissionnaires ont-ils raison de supposer que cette déclaration s'applique également au CTC4?

#### *Réponse 32*

*La déclaration ne s'applique pas au CTC4. Les services fournis par chaque ressource doivent avoir été identiques ou semblables au moins à trois des tâches de sa catégorie de ressources au niveau débutant, au moins à cinq des tâches de sa catégorie de ressources au niveau intermédiaire, et au moins sept des tâches de sa catégorie de ressources au niveau supérieur, suivant les tâches mentionnées à la section 2.2 de l'annexe A – Énoncé des travaux.*

#### **Question #33**

Nous aimerions être invités à la sollicitation susmentionnée.

#### *Réponse 33*

Le Programme de Marchés Réservés aux entreprises autochtones s'applique à cette Demande de Soumission. La Demande de Soumissions est ouverte à tous les fournisseurs qualifiés qui détiennent une AMA de SPICT de niveau 2 valide, dans la RCN, pour chacune des catégories de ressources requises, au moment de la clôture des soumissions.

Solicitation No. - N° de l'invitation  
A0416-183262/A

Amd. No. - N° de la modif.  
008

Buyer ID - Id de l'acheteur  
622zm

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
A0416-183262/A

File No. - N° du dossier  
622zm – A0416-183262

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

**TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT LES MÊMES.**

**REMARQUE: UNE SOUMISSION DÉJÀ PRÉSENTÉE PEUT ÊTRE MODIFIÉE  
AVANT LA DATE DE CLÔTURE. MODIFIER LA CORRESPONDANCE DOIT  
INDIQUER LE NUMERO DE SOLLICITATION ET LA DATE DE CLOTURE.**